

# யாழ். கோட்டைக்குள் இந்துகோயில் சாசனங்கள்!

Registered as a Newspaper in Ceylon

விலை சதம் 15 ★ ★



THE EELANADU

National Tamil Daily

வளர் 12

இதழ்: 66

தேசிய தினசரி

தபால் பெட்டி 49

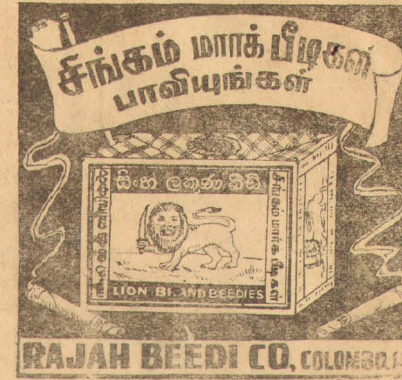
போன்: 389

யாழ்ப்பாணம் சித்திரை 5

ஸபர் 11

சனிக்கிழமை

[18-4-70]



## கருங்கல் தூண்களில் தமிழ் எழுத்துக்கள்

— நமது நிருபர் கு. வி. மகாலிங்கம் —

யாழ்ப்பாணம், சனி ருண்டில் இராஜேந்திர யாழ்ப்பாணம் டச்சுக் கோட்டைக்குள் இந்துக் கோவில் சாசனங்களான தமிழ் எழுத்துப் பொறிக்கப்பட்ட 6 அடி கருங்கல் தூண்கள் கண்டுபிடிக்கப்பட்டன. இத்தூண் உடனடியாக யாழ்ப்பாணம் நூதன சாலைக்கு கொண்டுவரப்பட்டது. மற்றொரு 4 அடி கருங்கல்லும் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளது.

பேராதனை பல்கலைக்கழக வரலாற்றுத் துறை விரிவுரையாளர் கலாநிதி திரு. கா. இந்திரபாலன் தலைமையிலான குழு இக்கற்களை கண்டுபிடித்தன. இக்குழுவில் திரு. வி. சிவசாமி, யாழ்ப்பாண நூதனசாலை அதிபர் திரு. ஏ. கந்தையா, வரலாற்றுத்துறை விரிவுரையாளர் திரு. செ. குணசிங்கம் ஆகியோர் அங்கம் வகித்தனர்.

டச்சுக் கோட்டைக்குள் தமிழர் சாசனங்கள் இருப்பதாகத் தெரிவித்து அது பற்றி ஆராய்ந்து அறிய யாழ்ப்பாண நூதனசாலை பகுதியினர் கோரியதைத் தொடர்ந்தே இந்த ஆராய்ச்சிக்குழு நியமிக்கப்பட்டது.

கருங்கல்லை ஆராய்ச்சிக்குழுவினர் ஆராய்ந்து வருகின்றனர். இதன் பயனாக ஒருபக்கத்தில் 11-ம் நூற்

குண்டில் இராஜேந்திர ரோழர் இந்துக்கோவில் ஒன்றுக்கு எழுதிய சாசனம் பேல் தோற்றமளிக்கிறது. தமிழ் எழுத்துக்களைக் கொண்ட சோழர் காலத்து கோவில் நூல்களான கரு தப்படுகிறது.

கருங்கல் தூணிலுள்ள எழுத்துக்களை ஆராய்ச்சிக்குழுவினர் மிகவும் நுணுக்கமாக ஆராய்ந்து வருகின்றனர். அத்தூணில் நூலில் ஒரு பகுதி ஆராய்ச்சி முடிவடைந்துவிட்டது. இக்கருங்கல் தூண்கள் நல்ல யிலான குழு இக்கற்களை கோட்டை முகப்பில் வைப்பதற்காக கொண்டுவரப்பட்டிருக்கலாம் என்றும் குழுவினர் கருதுகின்றனர்.

முதலாவது கருங்கல் தூண் டச்சுக் கோட்டை உள்வாசலருகில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. இங்கு கண்டுபிடிக்கப்பட்ட இரண்டாவது தூணையும் யாழ்ப்பாண நூதனசாலைக்குக் கொண்டு வருவதற்கான ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

கரம்பன் பகுதியில் கண்டெடுக்கப்பட்ட கல்வெட்டு பற்றியும் ஆராய்ச்சி நடைபெற்று வருகிறது. இக்கல்வெட்டில் திருமலை நாயக எனப் பெயரிடப்பட்டிருக்கிறது. இது 16-ம் நூற்றாண்டு கல்வெட்டு எனக் கருதப்படுகிறது.

# அப்பலோ-13 வீரர்கள் மூவரும் ஆபத்தில்லாமல் வந்து சேர்ந்தனர்!

“தமிழரிடையே ஒற்றுமை தமிழரையே தாக்கும்”  
கன்னகா கருத்தங்களில் பேச்சு

கடைசிக் கட்டத்தில் சிரமம் ஏதும் இல்லை

தேசிய சுவீப் முடிவுகள்

உடுவில், வெள்ளி பெற்ற இக் கருத்தரங்கிற்கு “யாழ்ப்பாண வாலிபர் சங்கம் உதயமாகிய காலம் தொட்டு அதைச் சிதறடிக்கும் நோக்கமாகத் தமிழ்க் கட்சிகளால் எழுப்பட்ட வகுப்புவாதச் சுவோகம் தான் தமிழர் ஒன்று சேர வேண்டும்” என்பது. தமிழர் ஒன்று சேர்வது முடியாத காரியம். அப்படி ஒன்று சேர்ந்தாலும் அது தமிழரையே மீண்டும் தாக்குமென்று நாம் அன்று முதல் கூறிவந்தோம்.

1936 முதல் தமிழ்க் கட்சி சீர்தர ஆரம்பிக்கப்பட்ட இந்நிலை வகுப்புவாதச் சுவோகம் இன்றும் கூட மாறவில்லை தமிழினத்தின் ஒற்றுமை சிங்களை வகுப்புவாதிகளின் ஒற்றுமையை பிச்சுமாதலுடன்

பெற்ற இக் கருத்தரங்கிற்கு ஸ்கந்தவரோதயாக் கல்லூரி ஒய்வுபெற்ற அதிபர் திரு. சி சுப்பிரமணியம் தலைமை வகித்தார்.

திரு காரளசிங்கம் மேலும் பேசியதாவது:-

சிங்கள இனம் சிங்கள இனமாக வாழ வேண்டுமானால் தமிழினத்தைத் தாக்க வேண்டும் என்ற அரசியல் பாதையை 1958ல் நாம் நேரடியாகக் கண்டோம். இப்பாதைக்கு வழிவகுத்துக் கொடுத்த நமது வகுப்புவாத தமிழ்ச் கட்சிகள் தான்.

தமிழ் கட்சிகள் தேர்தலின் பின் அரசாங்கத்துடன் சேருவது அரசியல் கட



கொழும்பு, வியா இன்று இழுக்கப்பட்ட 294-வது தேசியசுவீப் முடிவுகள் வருமாறு:

1-வது பரிசு 11 E 0571 ரூ 75,460

2-வது பரிசு 05 G 0083 ரூ. 30,184

3-வது பரிசு 29 Q 0515 ரூ 7,654

தலா 373 ரூபா 30 சதம் பெறும் 100 டிக்கட்டுகள் விபரம் வருமாறு:

29 X 0920	15 T 0183
19 T 0312	13 C 0227
26 Z 0634	04 U 0138
02 J 0105	29 X 0099
18 F 0194	13 A 0605
07 V 0683	18 X 0505
09 V 0738	15 J 0988
16 E 0925	26 G 0936
13 A 0380	24 B 0626
12 C 0289	22 A 0272

## “எனது கோரிக்கைகளை இரியகொல்ல நிறைவேற்றினார்”

ஊர்திவு, வியாழன் யின் துணைத்தலைவர் திரு. “இன்னும் இருபது ஆண்டுகளுக்கு இன்றைக்கிருக்கின்ற அரசியல் அமைப்பின் கீழ் ஆட்சிநடக்குமாலை தமிழர்கள் என்ரெரு சாகிய தந்தார் இலங்கையிலே வாழ்வது துர்லபம். இந் தப் பேராபத்தை உணர்ந்துதான், இதற்கு அணை போட வேண்டுமென்று கருதிய தமிழர் சுயாட்சிக் கழகம் தமிழ்பேசும் மக்களுக்குத் தனிநாடு கோருகின்றது தமிழ்பேசும் மக்கள் தம்மைத்தாமே ஆளுகின்ற பூரண சுயாட்சி உரிமைகொண்ட அரசொன்றின் நிறுவலுக்கு தமிழர்கள் தயக்கமிடவில்லை”

யின் துணைத்தலைவர் திரு. க. பேரம்பலம் தலைமையில் நடைபெற்ற இக்கூட்டத்தில் திரு. வ. நவரத்தினம் தொடர்ந்து பேசுகையில் குறிப்பிட்டதாவது:-

உண்மையான கருத்துக்களைக் கூறி நேர்மையான முறையில் சிங்கள அரசியல் வாழ்க்கை எதிர் கின்ற தமிழர்களுக்கு அவர்களிடம் நல்லமரியாதையுண்டு. கல்வியமைச்சர் இரிய கொல்லையை எதிர்த்த ஒரே ஒரு தமிழ்ப் பிரதிநிதி தான் தான்” அதற்காக எனக்குச் செய்யவேண்டிய உதவிகளை திரு. இரியகொல்லை கொடியாணி இலங்கை



கூறிவந்ததும். 1936 முதல் தமிழகக் கட்சி சார்பில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட இந்த வகுப்பு வாத சுவோகம் இன்றும் கூட மாறவில்லை. தமிழினத்தின் ஒற்றுமை சிங்கள வகுப்புவாதிகளின் ஒற்றுமையை நிச்சயமாக வளர்க்கும். தமிழினம் வகுப்புவாதரீயில் ஒன்றுபட்டால் சிங்கள இனம் தமது உரிமைகளைப் பாதுகாக்க ஒற்றுமைப் படுவதும், தமிழ்ப் பிரதிநிதிகள் ஒரேகட்சியில் பிரதிநிதிகள் சபைக்குப் போக நேர்ந்தால் சிங்கள இனமும் ஒரு கட்சியில் சேர்ந்து பிரதிநிதிகள் சபைக்குச் சென்று தமிழருக்கு மாறாக செயல்படுவதும் தவிர்க்க முடியாதது. எனவே தமிழினத்தின் ஒற்றுமை மீண்டும் தமிழரை யே தாக்கும்'' சன்னகைம் பட்டினசபையின் ஆதரவில் நூல் நிலைய கருத்தரங்கத்தில் ''தமிழரின் இன்றைய நிலையும் எதிர்காலமும்'' என்னும் பொருள் பற்றி உரைநிகழ்த்திய உடுவில் தொகுதியில் கூட்டணிக்கட்சிகள் சார்பில் போட்டியிடவிருக்கும் வழக்கறிஞர் திரு. வி. காராளசிங்கம் மேற்கண்டவாறு கூறினார். சன்னகைம் பட்டினசபை விளையாட்டரங்கில் நடைபெற்றது.

இப்போதைக்கு நமது வகுப்புவாத தமிழ்க் கட்சிகள் தேர்தலின் பின் அரசாங்கத்துடன் சேருவது அரசியல் கட்டம் பெறுவது போலாகும் கப்பம் கேட்கும் அரசியல் தலைமைதான் தமிழரின் தலைமை என்ற கருத்து சிங்கள இனத்தில் பரவி வருகின்றது. தமிழர் நல்ல முறையில் ஒற்றுமைப்படுவதே நாம் விரும்புகிறோம். இப்பிரச்சனைகளைக் கல்லாம் விடுதலை கிடைக்க வேண்டுமானால் தமிழரிடமிருந்து பல்வேறு அபிப்பிராயங்களும் ஆட்சிமன்றம் செல்ல வேண்டும். வகுப்புவாத அடிப்படையில் தமிழருக்கு எதிர்காலமேயில்லை எனலாம். சிங்கள பிற்போக்கு வாதிகளுக்கு எதிராகப் போராடும் கட்சிகளுடன் தமிழரும் சேர்ந்து போராடுவதுதான் இந்நாட்டின் தேசிய ஒற்றுமைக்கு நல்ல எடுத்துக் காட்டாயிருக்கும். சிங்கள மக்கள் மனதில் இது ஒரு நல்ல மாற்றத்தை ஏற்படுத்தும்.

லொலால் ஸ்விசர் ஹெய்ஸ் ஹூஸ்டன், ஏப். 17 அனைத்துலக முழு ஆவலுடனும், அச்சத்துடனும் எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்த அப்பலோ 13 வீரர்கள் மூவரும் இன்றிரவு இலங்கை நேரம் சுமார் 11-50 மணிக்கு பத்திரமாக பசிபிக் மகா சமுத்திரத்தில் வந்திருக்கின்றனர். ஆதிமுதல் பல இக்கட்டான கட்டங்களை எதிர்கொண்டு கடக்கவேண்டியிருந்த அப்பலோ 13 வீரர்களுக்கு கடைசிக்கட்டப்பிரயாணம் சாதாரணமாகவும் சிரமமில்லாமல் அமைந்தது. கடைசி நிமிடத்தில் நெருக்கடியான கட்டங்களிலும் அப்பலோ-13 வீரர்களும் தரைக்கட்டுப்பாட்டு நிலையிற் றானி களும் ஒருரை ஒருவர் கேலியும் பரிசாசமும் செய்வதி ஈடுபட்டிருந்தே அவர்கள் எவ்வளவு மன அமைதியுடன் இறங்கி வந்தனர் என்பதை எடுத்துக்காட்டுவதாக இருந்தது. குறிக்கப்பட்ட இடத்திலிருந்து சுமார் 800 யார் களுக்கு அப்பால் வந்து விழுந்த அப்பலோ கட்டளைக் கலத்தினுள் மூன்று வீரர்களும் நல்ல நிலைமையில் இருந்தார்கள். இலங்கை நேரம் இரவு சுமார் 10-23 மணிக்கு எந்த வித சிரமமுமில்லாமல் அப்பலோ-13 கட்டளைக்களத்தினுள் பிரவேசித்தனர். அமெரிக்க வா டெலி உலக சேவையில் அப்பலோ-13 பூமிக்குத்திரும்பி வருவதை நிமிடத்துக்கு நிமிடம் விவரித்துக் கொண்டிருந்த அப்பலோ-12 கட்டளை ரிச்சர்ட் கோர்ட்டான் மிக நல்ல வேளையாக அவர்களுக்கு எந்தவிதமான கஷ்டமோ, சிரமமோ இருக்கவில்லை என்று மகிழ்ச்சிப்பொங்குகிறார். அப்பலோ-13 இறங்கிய இடத்தில் பசிபிக் சமுத்திரத்தில் சோமோலா தீவுக்கு (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

26 Z 0634	02 J 0105	29 X 0099
18 F 0194	13 A 0605	18 X 0605
07 V 0683	18 X 0505	15 J 0988
09 V 0738	15 J 0988	26 G 0936
16 E 0925	26 G 0936	24 B 0626
13 A 0380	24 B 0626	22 A 0372
12 C 0069	22 A 0372	21 Q 0051
17 P 0653	21 Q 0051	05 M 0267
06 T 0102	05 M 0267	26 L 0799
13 T 0472	26 L 0799	16 E 0849
05 X 0470	16 E 0849	31 A 0661
22 K 0365	31 A 0661	31 D 0744
13 G 0723	31 D 0744	07 B 0495
15 Q 0386	07 B 0495	31 O 0612
08 S 0748	31 O 0612	14 V 0327
08 Q 0084	14 V 0327	15 H 0460
17 X 0277	15 H 0460	18 Q 0833
33 J 0011	18 Q 0833	07 O 0805
08 E 0863	07 O 0805	10 W 0999
13 K 0026	10 W 0999	20 J 0387
29 V 0683	20 J 0387	07 H 0754
25 A 0853	07 H 0754	20 B 0264
10 Y 0247	20 B 0264	03 L 0017
23 H 0525	03 L 0017	23 G 0658
31 O 0471	23 G 0658	22 Q 0142
17 Y 0820	22 Q 0142	16 J 0577
07 D 0653	16 J 0577	32 V 0643
13 T 0983	32 V 0643	23 W 0082
29 Y 0569	23 W 0082	29 V 0355
04 B 0180	29 V 0355	30 H 0165
23 N 0590	30 H 0165	19 H 0218
29 R 0443	19 H 0218	33 R 0953
15 E 0901	33 R 0953	29 E 0615
19 B 0781	29 E 0615	26 W 0201
08 J 0621	26 W 0201	15 V 0820
01 H 0795	15 V 0820	18 X 0963
06 H 0634	18 X 0963	17 J 0397
19 R 0290	17 J 0397	27 X 0285
18 U 0548	27 X 0285	23 X 0238
30 T 0926	23 X 0238	12 V 0126
30 Y 0840	12 V 0126	09 Z 0294
01 K 0996	09 Z 0294	24 S 0256
30 F 0148	24 S 0256	16 Z 0165
23 F 0822	16 Z 0165	07 L 0204
32 X 0722	07 L 0204	27 Q 0457
27 L 0028	27 Q 0457	23 H 0483
15 Q 0408	23 H 0483	

தமிழ் பேசும் மக்களுக்குத் தனிநாடு கோருவதும் தமிழ் பேசும் மக்கள் தம்மைத் தாமே ஆளுகின்ற பூரண சுயாட்சி உரிமைகொண்ட அரசொன்றை நிறுவுவதற்கு தமிழ் இளைஞர்கள் முன்னின்று போராட்டவேண்டும். தமிழர் சுயாட்சிக் கழகத்தலைவர் திரு. வ. நவரத்தினம், வேலணை மேற்கிராமம், வேலணை அங்கொன்றும் நடைபெற்ற கட்சிப் பிரசாரக் கூட்டத்தில் கலந்து கொண்டு உரையாற்றுகையில் மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார். வேலணைக் கிராமசபை அரசாங்கப் பரிசோதகர் கொலை நடந்த இடத்தை படம் பிடித்தார்

யாழ்ப்பாணம், சனி பொலிசார் இரவு பகல் கொடிகாமம் பஸ்சாரதி காவல் புரிந்துவருகிறார்கள் வேலு கொலை செய்யப்பட்ட இடத்தை நேற்றுக்காலே அரசாங்க ரசாயன பரிசோதகர் பார்வையிட்டார். சம்பவம் நடந்த இடத்தில், சன்னங்கள் பட்ட இடங்களையும் மற்றும் சில இடங்களையும் அவர் படம் பிடித்தார். இவருடன் சார் ஜன் தாமோதரம், யாழ்ப்பாண இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கே. துரைசிங்கம், சாவகச்சேரி இன்ஸ்பெக்டர் திரு. என். கதிர்காமநாதன் ஆகியோரும் வந்திருந்தனர். இவ்வழக்கில் சந்தேகநபர்களில் ஒருவரான நவரத்தினம் என்பவரை பொலிசார் சார் தேடிவருகின்றனர். சம்பவம் நடந்த இடத்தில்

உடுப்பிட்டி, வெள்ளி அல்வாய் மேற்கைச்சேர்ந்த திரு. சி. நடராசா என்பவருக்குச் சொந்தமான கனககத்திலுள்ள சப்பாத்துக்கடை ஒன்றில் துணிகள்துண்டு நடைபெற்றுள்ளது இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கே. இளம் தெரியாத சிலர் துரைசிங்கம், சாவகச்சேரி கடைப்பூட்டை உடைத்து இன்ஸ்பெக்டர் திரு. என். கதிர்காமநாதன் ஆகியோரும் வந்திருந்தனர். இவ்வழக்கில் சந்தேகநபர்களில் ஒருவரான நவரத்தினம் என்பவரை பொலிசார் சார் தேடிவருகின்றனர். சம்பவம் நடந்த இடத்தில்

**மெயில்வண்டிக்கு வயோதிபர் பலி**  
மட்டுவில், வெள்ளி தச்சன் தோப்புக்கும் நாவுக்குளிக் குமிடையில் இன்று காலை கொழும்பிலிருந்து வந்த மெயில்வண்டியில் அடிபட்டு ஒரு வயோதிபர் காலமானார். தச்சன் தோப்புச் சேர்ந்த நாகமுத்து தம்பியையா என்னும் இந்த நபரின் மரணம் குறித்து சாவகச்சேரி பொலிஸ் அதிபர் திருகதிர்காமநாதன் ஸ்தலத்துக்குச் சென்று விசாரணை நடாத்தினார். விசாரணையின்போது இவர் சித்த சுவாதினம் அம்மர்வார் என்று தெரிய வந்தது. தொடர்ந்து மரண விசாரணை அதிகாரி விசாரணை நடத்துகிறார்.

**இளைஞன் தற்கொலை**  
மட்டுவில், வெள்ளி சாவகச்சேரி வடக்கு பெரிய மாவடி என்னும் இடத்தில் ஒருவர் கழுத்தில் சுருக்கிட்டு மரணமானார். 16 வயதுடைய கே. பஞ்சாட்சரம் என்னும் இளைஞன் மாட்டுக்குத் தண்ணீர் வைக்கவில்லையென்று தாயார் பேசியதன் காரணமாக கயிற்றில் சுருக்கிட்டுக் கொண்டார் என்று விசாரணையின்போது தெரிவிக்கப்பட்டது. திடீர் மரண விசாரணை அதிகாரி திரு. எஸ். கே. திரவியநாயகம் விசாரணை நடத்தி தற்கொலையெனத் தீர்ப்பளித்தார். சாவகச்சேரி சட்டவைத்திய அதிகாரி திரு. கே. வைத்திலிங்கம் பரிசோதனை நடாத்தினார்.

**ஆர் ஜி. உறுதியாகக் கூறுகிறார்**

**“அரசு அமைக்க தமிழரசுயல்ல எம்மைத்தான் நாடுவார்கள்”**

கோட்டை, வெள்ளி சமஷ்டி கட்சிக்கும் வெளிப்படையாக கொள்கையை வைத்திருக்கும் முறையில் ஓரளவு ஒற்றுமை இருக்கிறது. ஆனால் எதிர்காலத்தில் பெரும்பான்மை பெற்று வரும் கட்சி எமது ஆதரவை நாடவேண்டியிருக்கும் தவிர சமஷ்டிக் கட்சியையல்ல என்றார். அவர் மேலும் தொடர்ந்து பேசுகையில் எனது கட்சி அரசியலில் இளைஞர்களுக்கு முக்கிய இடத்தைக்கொடுக்கும். வேறு எந்தக் கட்சியும் இளைஞர்களுக்கு தகுந்த இடத்தை அரசியலில் கொடுக்கவில்லை. அவர்கள் துண்டுப் பிரசாரங்கள். விநியோகிக்கவும் கொள்கை முழக்கம் செய்யவும் அட்டைகளை பிடிக்கவும் பயன்படுத்தப்பட்டனர். பழைய மரபு வழியிலேயே இன்றைய அரசியல் கட்சிகள் சென்றுகொண்டிருக்கின்றன அரசியல் கட்சிகள் அரசியல்வாதிகளின் நிந்தமாகி விட்டது. சிங்கள மகாஜ

கட்டளைககலத்துக்குள் மூன்று வீரர்களும் ஒன்றாகச் சேர்ந்து கொண்ட நிகழ்ச்சி (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

உடுவில் 22-ம்திகதி ஒரே மேடையில் தமிழரசு-காங்கிரஸ்

யாழ்ப்பாணம், சனி உடுவில் தொகுதியில் போட்டியிட விடுக்கும் தமிழரசுக்கட்சி அபேட்சகர் திரு. வி. தர்மலிங்கமும் காங்கிரஸ் கட்சி அபேட்சகர் திரு. என். சிவநேசனும் “ஏன் நாம் தேர்தலில் போட்டியிடுகிறோம்” என்பது பற்றி இருவரும் ஒரே மேடையில் பேசுவருக்கிறார்கள். இம்மாதம் 22-ம்திகதி சண்டிலிப்பாய்வடக்குசன சமூகமுன்றலில் நடைபெறவிருக்கும் இக்கூட்டத்துக்கான ஒழுங்குகளை மேற்படி ச. ச. நிலையம் மேற்கொண்டுள்ளது.

**துணிகர திருட்டு**  
உடுப்பிட்டி, வெள்ளி அல்வாய் மேற்கைச்சேர்ந்த திரு. சி. நடராசா என்பவருக்குச் சொந்தமான கனககத்திலுள்ள சப்பாத்துக்கடை ஒன்றில் துணிகள்துண்டு நடைபெற்றுள்ளது இன்ஸ்பெக்டர் திரு. கே. இளம் தெரியாத சிலர் துரைசிங்கம், சாவகச்சேரி கடைப்பூட்டை உடைத்து இன்ஸ்பெக்டர் திரு. என். கதிர்காமநாதன் ஆகியோரும் வந்திருந்தனர். இவ்வழக்கில் சந்தேகநபர்களில் ஒருவரான நவரத்தினம் என்பவரை பொலிசார் சார் தேடிவருகின்றனர். சம்பவம் நடந்த இடத்தில்

**பஸ்சேவை சீர்கேடு**  
பச்சலைப்பள்ளி, சனி யாழ்ப்பாணம்-தானையடி பஸ்சேவையின் சீர்கேட்டினால் பிரயாணிகள் பெரிதும் கஷ்டமுற வேண்டிய நிலை யேற்பட்டுள்ளது. இதுபற்றி சம்பந்தப்பட்டவர்களுடன் தொடர்பு கொண்டும் எதுவித பலனும் கிடைக்காததால் இப்பகுதி பிரயாணிகள் பெரிதும் அதிருப்தியடைந்துள்ளனர்.

**அற்புதம் நிகழ்த்துவார்**  
யாழ்ப்பாணம், சனி புங்குடுதீவு கிழக்கு கண்ணகை அம்பாள் ஆலயத்தில் நாளை கதிரமலைச்சாமி வேல்சாமி பன்னூற்றுக்கணக்கான இளநீர்க்காய்களை தமது தலையில் வைத்து உடைத்து அற்புதம் நிகழ்த்துவதுடன் தீக்குளிப்பார்.

**“ஈழநாடு” பாலைதீவு நிவாரணநிதி**  
இந்நிதிக்குப் பணம் அனுப்ப விரும்புவர்கள் ‘பாலைதீவு விசத்து நிவாரணநிதி’, ‘ஈழநாடு’ யாழ்ப்பாணம் என்ற முகவரிக்கு அனுப்பிவைக்க அன்புடன் வேண்டுகிறோம்.

**உதவி வழங்கியோர்:**  
நேற்றுவரை சேர்ந்த தொகை 9, 811-07  
பறப்பான் கண்டல் பலநோக்குக்கூட்டுறவுச்சங்கம் மூலம் சேர்ந்த தொகை காசோலை 638-00  
உயிலங்குளம் பலநேரக்குக்கூட்டுறவுச்சங்கம் மூலம் சேர்ந்த தொகை காசோலை 56-00  
உயிலங்குளம் மீசாம் காசோலை 74-00







தினசரி 4 காட்சிகள் நடித்த  
**திருடன்**  
 யாழ். வின்ஸர் திரையில்

தினசரி 4 காட்சிகள்  
**சிவாலிகணேசன் - பாரதி**  
 மனோகர், நிர்மலா, ஜி. ஏ. கே. தேவர்  
 ஹரி கிருஷ்ணன்  
 மற்றும் பலர் நடித்த

**தங்கச் சூரங்கம்**  
 (முழுநீள ஈஸ்ட்மன் கலர் சித்திரம்)

வெற்றிகரமான 3 வது மாதம்  
**கெப்பிட்டல்**  
 (கொழும்பு)  
**வெலிங்டன் யாழ்ப்பாணம்**  
 தினசரி 11-12-30, மாலை 6-30, இரவு 9-30 மணி  
 (போயா, பிரிப்போயா கால 10-30)

1968-ம் ஆண்டின் சிறந்த படத்திற்குரிய  
 ஆதிபதியின் பிராந்தியப் பரிசு பெற்ற  
 வெற்றிச்சித்திரம்



**சிவாலிகணேசன் - பத்மினி**  
 பாஸ்யா, நாகேஷ், நம்பியார்  
 ஏ.வி. எம். ராஜன் மனோரமர்  
 மற்றும் பலர் நடித்த  
 சிவாலிகணேசன் அறிக்கை

**தில்லா மோகம் பாள**  
 இப்பொழுது காண்பிக்கப்படுகின்றது  
 கிங்ஸ்லி பிளாஸா ஸ்ரீகிருஷ்ண  
 (கொழும்பு) (வெள்ளவத்தை) (திருகோணமலை)  
 ஆகிய திரைகளில்

முத்துராமன், புஷ்பலதா, நாகேஷ்  
 ஜெயபாரதி, நம்பியார், ஏ. கருணாநிதி  
 நடித்த  
 கே. எஸ். கோபாலகிருஷ்ணனின்  
**சுபதினம்**

பகல் 12-45, மாலை 6-00, இரவு 9-00)  
 344 மீ. அன்ட் 61 மீ.  
 காலை 6-15 நாதாஞ்சலி, 6-25 சைவநந்திசிந்தனை, 6-30 கத்தோலிக்கநற்சிந்தனை, 6-35 துதிப்பாடல்கள், 7-15 மெல்லிசை, 7-45 திரைகாணம், 8-00 செய்திச்சுருக்கம், 8-03 நிலைய ஒலிப்பதிவுகள், 8-15 இஸ்லாமியகேள்விகள், 8-30 செய்திச்சுருக்கம்.

344 மீ. அன்ட் 49 மீ.  
 பகல் 12-00 செய்திச்சுருக்கம், 12-03 சித்திரகாணம், 1-00 மாதர்கேட்டவை, 1-30 செய்திச்சுருக்கம்.  
 344 மீ. அன்ட் 61 மீ.  
 மாலை 4-25 செய்திச்சுருக்கம், 4-28 கல்வி ஒலிபரப்பு, 5-00 செய்திச்சுருக்கம், 5-03 பிறந்த தினவாழ்த்துக்கள், 5-30 சிறுவர்விருந்து.  
 இரவு 6-10 முத்திரெறி, 6-30 கிராமசஞ்சிகை, 7-00 செய்திச்சுருக்கம், 7-03 கிராமசஞ்சிகை, 7-15 சித்திரம், 7-45 வெளிநாற்றாண்டு நிகழ்ச்சி, 8-00 செய்திச்சுருக்கம், 8-03 முஸ்லிம் நிகழ்ச்சி, 9-30 இசைநிகழ்ச்சி, 10-30 செய்திச்சுருக்கம்.

**வெஸ்லிசினிமா**  
 மாண்பாளர்  
 தினசரி 8-30, 10-00  
 9:15 போயா, போயா 2-30 மணி  
 என். டி. ராமராவ்-பத்மினி  
 நடித்த

**லவகுசா**  
 (கேவா கலர்)

**ஸ்ரீ காலிங்கன்**  
 இணுவில்  
 தினசரி 6-30 9-30  
 9:15 போயா, போயா 2-30  
 எம். ஜி. ஆர். - சரோஜாதேவி  
 நடித்த

**மாடப்புரு**  
**MANOHARA JAFFNA**  
 Daily 4-45, 7&9-45 p.m.  
 Stephen Boyd  
 in  
**CARNIVAL OF THIEVES**  
 (Pathe-colour)

**REGAL JAFFNA**  
 Daily 4-45, 7&9-45 p.m.  
 Poya, pre poya 4 shows  
 Sidney James  
 Angela Douglas  
 in  
**CARRY ON UP THE KHYBER**  
 (adults only)

வ. உமாமகேசன், இ. தம்பித்துரை ஆகியோரும் பத்துப்பேர்கொண்ட நிர்வாகசபையும் தெரிவுசெய்யப்பட்டன. இம்மாதம் 21ம் திகதி பணத்தைத் திரு. எஸ். ஜே. வி.யிடம் ஒப்படைப்பார்கள்.

**இன்றைய பலன்**  
 சித்திரை மாதம் 5-ம் திகதி [18-4-70]  
**சோதிடக்கலாநிதி திருமலை க. வேலுப்பிள்ளை**  
**மேஷம்**- தாம்பத்திய வாழ்க்கையில் அதிக ஒற்றுமைக்கு இடம் உண்டு. காதலர்களாயின் இன்பமான சூழ்நிலை தென்படும். பெற்றோர்களாயின் ஆதரவும் கிடைக்கும். தொழில்துறையிலும் வெற்றி உண்டு.  
**ரிஷியம்**- புதுமையான எண்ணங்கள் தலைதூக்கும். தொழில்துறையில் புதிய சாதனை உருவாகும். கற்றவர்கள் ஆதரவு தப்பாமல் கிடைக்கும். இடமாற்றத்துக்கான வழிவகைகள் மேற்கொள்ளப்படலாம்.  
**மிதுனம்**- சகோதரபாசம் தலைதூக்கி நிற்கும். பிதா வழிச்சகம் கிடைக்கும். கைத்தொழில்விருத்திக்கு இடமுண்டு. முதியவர் ஒருவரின் அறிவுரைகள் முன்னேற்றத்தை அளிக்கும்.  
**கடகம்**- மனதில் வீரத்திநிலை தென்படும். உடல்நலமும் பாதிக்கப்படலாம். கால்நடைகளினால் நஷ்டம் ஏற்படும். பூமிப்பிணக்குகளின் மூலம் வழக்குவிவகாரங்களினும் மாட்டிக்கொள்ளநேரிடலாம்.  
**சிம்மம்**- சிந்தனைகளின் தாக்குதல்கள் உங்களைச் சந்திக்கவைக்கும். குழந்தை ஒன்றின் உடல்நலம் பாதிக்கப்படலாம். வைத்தியச்சேலவுக்கும் இடமுண்டு. அவசரமுடிவைத் தவிர்க்கவும்.  
**கன்னி**- நிதியில் அபிவிருத்தியுடன் நின்மதி பிறக்கும். பந்துக்கள் கொண்டாட்டமும் விருந்தும் உண்டு. பேச்சில் நிதானம் பெருமையைத் தேடித்தரும்.  
**துலாம்**- செய்தொழிலில் தடைகள் உருவாகும். மேலதிகாரிகளின் கழுக்குப்பார்வை உங்கள் பக்கம் திரும்பும். சகோதரர் ஒருவருடன் பகைத்துக்கொள்ள வேண்டியும் ஏற்படலாம். நிதானம் நன்று.  
**விருச்சிகம்**- எழுத்தாளர்களுக்குச் சிறப்பான தினம். பத்திரிகைத்தொழிலில் ஈடுபடுபவர்கள் அதிக பயனடைவர். நீண்டநாள் எதிர்பார்த்த பொருள்வரவு இன்று கிடைக்கும். அறிஞர் ஆலோசனையும் கிடைக்கலாம்.  
**தனுசு**- வாழ்க்கை மந்தநிலையில் நடைபெறும். எதிர்பாராத தடைகளால் முன்னேற்றம் பாதிக்கப்படும். சகோதரவழிமூலம் சஞ்சலமான செய்தியும் கிடைக்கலாம் உடல்நலத்தை பேணவும்.  
**மகரம்**- ஏமாற்றத்தின் தாக்குதலால் அவதிப்படுவீர்கள். பூமிப்பிணக்குகளால் கவலை தோன்றக்கூடும். தொழில்புரியும் இடத்தில் சூழ்ச்சிகள் உருவாகும். சிறுபிணிக்கும் இடமுண்டு. பொறுமை நன்று.  
**கும்பம்**- பிரிந்தவர்கள் வாழ்க்கையில் மீண்டும் இணைவர். குடும்ப பிரச்சனைகளில் சுமுகமான நிலை தென்படும். சுற்றாடலிலும் வேண்டியதைச் சாதிக்கக்கூடிய செல்வாக்குப் பெருகும். இன்று பொன்னாள்.  
**மீனம்**- வேண்டிய ஒருவரை பகைத்துக்கொள்ள நேரிடலாம். அவசரப்போக்கினால் ஆபத்துக்கள் விளையும். சிலர் வாழ்க்கையில் பிரிவுத்துயர் வாட்டக்கூடும். சகோதரவழியாலும் சஞ்சலமுண்டு.

**வான் டிராக்டர் மோதல்**  
 உடுப்பிட்டி, வானி நெல்லியடியில் வானொன்றும் டிராக்டரும் மோதி விபத்துக்குள்ளாகின. வான்சாரதி ஆறுமுகம் என்பவர் காயங்களுடன் மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் சிகிச்சை பெறுகிறார். வானில் வந்த பிரயானிகள் சிலரும் சிறுகாயமடைந்தனர். வான் முன்பக்கம் பலத்த சேதமடைந்துள்ளது. டிராக்டரும் சேதத்துக்குள்ளாகியது.

**கவிஞருக்குப் பாராட்டு**  
 ஊர்காவற்றூற, வெள்ளி 'தாய்' என்ற கவிதை நூல் ஆசிரியரான சரவணைச்சுவீகர் தில்லைச்சுவீகருக்கு அண்மையில் மாலை சரவணை சேவா மன்றத்தினர் பாராட்டுவிழா நடாத்தினர். சரவணை சேவா மன்றத்தினர் பத்தாவது ஆண்டுவிழாவை யொட்டி நடைபெற்ற இவ் விழாவிற்கு வேலணை மத்திய கல்லூரி உதவி அதிபர் திரு. வி. பொன்னுத்துரை தலைமை தாங்கினார். சரவணை கிராமமுன்னேற்றச்சங்கமண்டபத்தில் நடைபெற்ற இப்பாராட்டு விழாவில் சேவா மன்றச் செயலாளர் திரு. மு. சண்முகநாதன் வரவேற்புரை நிகழ்த்தினார். பிரதம விருந்தினர்களாக சுருவில் திரு. இ. மாணிக்கம் தம்பதிகள் கலந்து கொண்டனர். இரசிகமணி கனக செந்திநாதன் முதலில் பாராட்டிப் பேசினார். திரு. சி. திருநாவுக்கரசு, திரு. செ. சதாசிவம், சில்லை யூர் செல்வராசன், சேவா மன்றத்தலைவர் திரு. வை. பேரம்பலம் உட்பட வேறு சிலரும் பாராட்டுரை வழங்கினர்.

**இலங்கை தமிழ்சஞ்சிகைகள் படிப்பது கேவலமாம்**  
 யாழ்ப்பாணம், சனி களிடம் தான் அதிகம் இதை மாற்றியமைப்பதும் அவர்கள் கையில் தான் உண்டு. இதேபகுதியினர் இலங்கைத் தமிழ் பத்திரிகைகளை அல்லது சஞ்சிகைகளை படிப்பது கேவலம் என்ற ஒருமனப்பான்மையில் இருக்கின்றனர். உண்மையில் சொல்லப் போனால் இலங்கைத் தமிழ்ப் பத்திரிகைத் துறையில் வளர்ச்சி ஏற்பட்டிருப்பதாகவே சொல்லவேண்டும், மல்விகையை பொறுத்தவரை அதன் வளர்ச்சி ஈழத்தில் திருவாளர்கள் ஈழத்து சிவானந்தன், செம்பியன் செல்வன், தெனியன் ஆகியோரும் பேசினார்கள். திரு. டொமினிக் ஜீவா கன்றியுரை கூறினார்.

வது: கடந்த 5 ன் ஓகாலங் களில் தமிழரசுக்கட்சியினர் என்ன செய்தார்களெனச் சிலர் கேட்கிறார்கள். இந்நாட்டின் அரசாங்க ஊழியர் பிரச்சனையை தீர்த்தோம். 66-ம் ஆண்டு ஜனவரியில் தமிழ்மொழிச் சட்டவிதிகளை அமுலாக்க நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட்டன. மாவட்ட

இவ்வைபவத்தைத் தொடர்ந்து கவிஞர் தில்லைச்சுவீகருக்கு சரவணை சேவா மன்றத்தலைவர் பொன்னுடை போர்த்திக்கெளரவித்தார்.

**ஆசிரியர் கழக உத்தியோகத்தர்**  
 புதுக்குடியிருப்பு, வெள்ளி முல்லைத்தீவு வட்டாரத்தைச் சேர்ந்த புதுக்குடியிருப்பு மகா வித்தியாலய ஆசிரியர் கழகவருடாந்தக்கூட்டம் வித்தியாலய மண்டபத்தில் கழகத்தலைவர் திரு. கே. சிதம்பரப்பிள்ளையின் தலைமையில் நடைபெற்றது. பின்வருவோர் புதுவருட உத்தியோகத்தர்களாகத் தெரிவு செய்யப்பெற்றனர். தலைவர்: பிரம்ம ஸ்ரீ நகந்த சாமி ஐயர், உபதலைவர்: திரு. சி. தர்மலிங்கம், செயலாளர்: கவிஞர் திரு முருககுரியன், உப செயலாளர்: திருமதி மகார்த்திகேசு தனதுகாரி: திரு. மெ. இரத்தினசிங்கம், கணக்குப்பரிசோதகர்: திரு. சி. வைரவிப்பிள்ளை நிர்வாக சபை யொன்றும் தெரிவு செய்யப்பட்டது.

இலங்கையில் பொதுமக்கள் மத்தியில் இலக்கியத்துறையில் நல்ல ஈழப்பணர்ச்சி ஏற்பட்டுள்ளது. இதை ஆக்கபூர்வமான வழிகளில் பயன் படுத்தி இலங்கைத் தலைமுறை நல்ல யன்பெறமுடியும். யாழ்ப்பாணம் வீரசிங்கம் மண்டபத்தில் மல்விகை 'வெள்ளி' மலர் வெளியீட்டு விழாவிற்குத் தலைமை தாங்கிய டாக்டர் ரி. வாமதேவன் பேசும்போது மேற்கண்டவாறு கூறினார். டாக்டர் வாமதேவன் தொடர்ந்து கூறியதாவது: படித்தவர்களேன் சொல்லிக் கொண்டு தங்களுடைய தாய்மொழிக்கோ அல்லது தாய் நாட்டிற்கோ சேவை செய்யலாம் ஒதுங்கியிருப்பவர்களின் தொகை தமிழர்

தேசியக் கொடியை ஏற்றி வைத்தார். உதவி பொலிஸ் அதிபர் திரு. எஸ். பி. டி. சில்வா பேசுகையில் சமாதானமும், ஒழுங்கும் அமைதியும் நிலைநாட்டப்படும் ஒரு நாட்டிலே, குற்றங்கள் பெருகுவதற்கு இடமிருக்க முடியாது. எனவே எழுது புத்தகம் போட்டுக் கொண்டு நற்சம்பிரதாயமாக நமது மத்தியில் சமாதானத்தையும் ஒழுங்கையும் நிலைநிறுத்துவதென இன்றே பிரகடனம் செய்து கொள்வோம் என்றார். விளையாட்டுக் கழகங்கள், நெசவுநிலையங்கள் பாடசாலைகள் ஆகியன வற்றினிருந்தும் விளையாட்டுக்களும் கலை நிகழ்ச்சிகளும் இடம் பெற்றன. அடுத்து திரு. வி. சேனாதிராசா திரு. சரத் சந்திரநாயக்கா ஆகியோரும் கலந்து கொண்டு உரைநிகழ்த்தினர். பனைப்பகுதி கிராம சேவையாளர் திரு. எஸ். சின்னத்தம்பி நன்றியுரை வழங்கினார்.

**“இன்று எமது முக்கிய தேவைகள்: சமாதானம், ஒழுங்கு, ஒற்றுமை”**  
 மட்டுவில், வெள்ளி தேசியக் கொடியை ஏற்றி வைத்தார். உதவி பொலிஸ் அதிபர் திரு. எஸ். பி. டி. சில்வா பேசுகையில் சமாதானமும், ஒழுங்கும் அமைதியும் நிலைநாட்டப்படும் ஒரு நாட்டிலே, குற்றங்கள் பெருகுவதற்கு இடமிருக்க முடியாது. எனவே எழுது புத்தகம் போட்டுக் கொண்டு நற்சம்பிரதாயமாக நமது மத்தியில் சமாதானத்தையும் ஒழுங்கையும் நிலைநிறுத்துவதென இன்றே பிரகடனம் செய்து கொள்வோம் என்றார். விளையாட்டுக் கழகங்கள், நெசவுநிலையங்கள் பாடசாலைகள் ஆகியன வற்றினிருந்தும் விளையாட்டுக்களும் கலை நிகழ்ச்சிகளும் இடம் பெற்றன. அடுத்து திரு. வி. சேனாதிராசா திரு. சரத் சந்திரநாயக்கா ஆகியோரும் கலந்து கொண்டு உரைநிகழ்த்தினர். பனைப்பகுதி கிராம சேவையாளர் திரு. எஸ். சின்னத்தம்பி நன்றியுரை வழங்கினார்.



# கம்போடியாவிலும் வியட்நாமும் நிலைமை ஏற்படும்?

## ஆபத்தக்கோரிக்கை பற்றி அமெரிக்கா ஆலோசனை புதிய ஆட்சியைக்கடைசிவரை எதிர்ப்பேன் என்கிறார் சிகானுக்

நியூயோர்க், ஏப்ரல் 17  
கம்போடிய அரசு அமெரிக்காவிடம் ஆயுதங்கள் தருமாறு கேட்டிருக்கின்றது. இந்தக் கேள்வி பற்றி அமெரிக்க அரசு தீவிரமாக ஆலோசித்து வருகின்றது.

கம்போடியா மீது தாக்குதல் ஆரம்பித்திருக்கும் வியட்நாமியர்களையும், வடவியட்நாமியர்களையும் எதிர்த்துப் போராடுவதற்கு வெளி நாடுகளிலிருந்து ஆயுதங்களை எதிர்பார்ப்பதாக கம்போடியா அறிவித்திருந்தது. தெரிந்ததே நிபந்தனையற்ற முறையில் வெளிநாடுகளிலிருந்து ஆயுதங்களைப் பெற்றுக்கொள்ள விரும்புவதாக கம்போடியா வின் புதிய ராஜ்யத் தலைவர் ஜெனரல் லோவ் நொல் அறிவித்திருந்தார். அதேசமயம் ஆயுதங்கள் தந்துதவம்படி அமெரிக்காவையும் கம்போடியா கேட்டுக்கொண்டிருக்கின்றது. கம்போடியாவின் இக்கோரிக்கை பற்றி அமெரிக்க அரசு தீவிரமாக ஆலோசித்து வருவதாகத் தெரிகின்றது.

**இன்னொரு வியட்நாமும்**  
கம்போடியாவுக்கு ஆயுதம் வழங்குவதற்கு அமெரிக்கா முடிவுசெய்யுமானால் கம்போடியா இன்னுமொரு வியட்நாமாக மாறக்கூடும் என்று அவதானிகள் கருத்து வெளியிடுகின்றனர். தென்வியட்நாமிலிருந்து அமெரிக்கா வெளியேற வேண்டுமென்ற கருத்து வலுப் பெற்றுவரும் இந்தவேளையில் கம்போடியா பிரச்சனை

யிலும் அமெரிக்கா மாட்டிக்கொள்வதை அமெரிக்கா காங்கிரஸ் சபை விரும்பாதென்றும் கருதப்படுகின்றது. இதே வேளையில் அமெரிக்காவின் வியட்நாமும் கொள்கைகளை எதிர்த்து பல நகரங்களில் கடுமையான எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டங்கள் நடைபெறத் தொடங்கியிருக்கின்றன. மான்ஸெல்டர் நகரில் படுமோசமான ஆர்ப்பாட்டங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. விடுகளுக்குத் தீயிடுவதும், வாகனங்களை நொருக்குவதும், கட்டடங்களுக்கு கல்லெறிவதும் சர்வசாதாரணமாக இடம்பெற்றுள்ளன. குறையடலும் தாக்குதல்களும் கடுமையானதால் இப்பகுதியில் ஊரடங்குச் சட்டம் அமுலாக்கப்பட்டுள்ளது. பொலிசாருக்கும் ஆர்ப்பாட்டக்காரர்களுக்கும் இடையில் ஏற்பட்ட கைகலப்புகளில் 200 ஆர்ப்பாட்டக்காரர்களுக்கும் 17 பொலிசாரும் காயமடைந்தனர்.

அதிபர் நிக்ஸனின் வியட்நாமும் கொள்கையை எதிர்த்து கடந்த வரும் இதே போல் பெரும் ஆர்ப்பாட்டங்கள் அமெரிக்காவில் இடம்பெற்றன. இப்பொழுது மீண்டும் வியட்நாமு எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டங்கள் ஆரம்பமாகியிருப்பதால்

கம்போடியா விஷயத்தில் அமெரிக்கா மிகவும் எச்சரிக்கையாக நடந்துகொள்ளும் என்று கருதப்படுகின்றது.

**யுதாண்ட் செய்தி**  
கம்போடியா விலுள்ள மிகொங் ஆற்றில் மிதந்து வந்த மனித சடலங்கள் பற்றி தமக்குத் தகவல்கள் வந்திருப்பதாக ஜி. நா பொதுச் செயலாளர் யுதாண்ட் அறிவித்திருக்கிறார். வியட்நாமியர்களின் சடலங்கள் இவையென்று கருதப்படுவதாகவும் மொத்தம் 200க்கு மேற்பட்ட பிரேதங்கள் மிதந்துவந்ததாகவும் தமக்குத் தெரிவிக்கப்பட்டதாக யுதாண்ட் அறிவித்தார்.

**இளவரசர் சிகானுக்**  
கம்போடியாவில் ஏற்பட்டுள்ள புதிய அரசாங்கத்தை விழ்த்திய பின்னர் ஆட்சியைக் கைப்பற்றுவதென்ற பிரச்சனையே தமக்கிருக்காது என்று பதவிநீக்கம் செய்யப்பட்ட அதிபர் இளவரசர் சிகானுக் அறிவித்திருக்கிறார். புரட்சி அரசாங்கத்தை விழ்த்துவதற்காகத் தாம் ஆயிராது பாடுபட்டபோதும் தாக்கீதில் வெளியிட்ட ஓர் அறிக்கையில் தெரிவித்திருக்கிறார்.

## 'அந்தஇரகசியத்தை இப்போது கூறமாட்டேன்'

— என். எம்.

கிரிமெத்தியான, வெள்ளி 'நாட்டிலுள்ள அநேக முதலாளிமார்கள் ஐக்கிய தேசிய கட்சியை ஆதரித்துக் கொண்டிருப்பதால் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியை வெல்லுதல் இலகுவானகாரியமல்ல. இந்த முதலாளிமார்கள் யாவரும் தேசிய அரசாங்கத்தினால் பெறும் மையடைந்தவர்கள். இந்த அரசாங்கத்தினால் நசுக்கப்பட்ட ஏழைமக்கள் நிச்சயமாக மே மாதம் 27-ம் திகதி இவர்களை அதிகாரத்தில் இருந்து தள்ளிவிடுவார்கள். தன்கோட்டுவாவில் நடைபெற்ற பிரசாரக்கூட்டமொன்றில் உரையாற்றிய லங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் தலைவர் டாக்டர் எம். எம். பெரேரா மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

அவர் மேலும் தொடர்ந்து பேசுகையில் எதிர்வரும் பொதுத்தேர்தலுக்குப் பின்

கூட்டணியினர் பதவிக்கு வருவது நிச்சயம். பதவிக்கு வந்ததும் ஏழைமக்களின் கஷ்டங்களைப் போக்க உழைக்கும். தேசிய அரசாங்கம் பதவிக்கு வந்ததும் உடுபடைவைகள் உணவு வகைகள் ஆகியவற்றின் விலைகள் உச்சக்கட்டத்தை அடைந்துள்ளன. கூட்டணி முதலாவதாக இவற்றின் விலைகளைக் குறைக்க நடவடிக்கை மேற்கொள்ளும். திரு. டீ. டீ. சேனநாயக்கா நாங்கள் எப்படி 2 படி அரிசியை மக்களுக்கு வழங்குவோம் என கேட்கிறார். ஆனால் இரகசியத்தை நாங்கள் இப்போது கூறத்தயாராகவில்லை எனக் கூறினார்.

திருவாளர்கள் எஸ். கே. கே. சூரியாராய்ச்சி, ஓகஸ் மென் பொன்சேகர, ரதனசிறி விக்கிரமநாயக்கா உட்பட பலர் உரையாற்றினர்.

## எதிர்கட்சியினர் 'மகாவலி மசோதா விவாதத்தின் போது ஏன் ஓடினர்'

— ஹூருள்ள

பொலநறுவை, வெள்ளி 'மகாவலி திருப்புத்திட்டம் நாட்டிற்குப் பெரு நன்மையளிக்கும் என்பதை எதிர்கட்சியினர் நன்றாக அறிந்துள்ளார்கள். எனவே இத்தகையதொரு அபிவிருத்தித் திட்டத்துக்கு எதிராக வாக்களிக்க அவர்களுக்கு மனம் வரவில்லை. ஆதலால்தான் மகாவலி மசோதா ஆட்சிமன்றத்தில் விவாதிக்கப்படும் வேளையில் அவர்கள் அங்கிருந்து ஓடி விட்டார்கள்.'

கந்துளை மகாவித்தியாலய மைதானத்தில் நடைபெற்ற பொதுக்கூட்டமொன்றில் உரையாற்றுகையில் போக்குவரத்து அமைச்சர் திரு. ஹூருளை மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

எதிர்க்கட்சிகளின் மகாவலி பற்றிய கண்டனங்களுக்குப் பதிலளிக்கும் கையில் அமைச்சர் கைகலப்புகள் தடுக்கப்பட்டன. திரு. ஹூருளை மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

காணி நீர்ப்பாசன அமைச்சர் திரு. சி. பி. டி. சி. லக்ஷணகையில், மகாவலித்திட்டம் இன்று ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது. பண்டாரநாயக்காவின் ஆட்சிக்காலத்திலேயே இத்திட்டத்தை நான் ஆராய்ந்தேன். இதனால் ஆரம்ப வேலைகள் அப்பொழுதே பரிசார்த்தமாகச் செய்து பார்க்கப்பட்டன. பெருந்தொகையான நிதி தேவைப்பட்டதாலேயே அந்த வேளையில் இத்திட்டம் செயல்பட முடியவில்லை எனக்குறிப்பிட்டார்.

சுன்னகம் உள்ளி மானிப்பாய் மருத்துவியகர் கோவில் இரத்தோற்சவம் சந்தேகத்திற்கிடமுறையில் நின்ற மூவரைப் பொலிசு கைது செய்தனர். இதில் இருவர்

## காவேரி தண்ணீர் பங்கீடு மைசூர், கேரளம், தமிழ்நாடு முதல்வர்கள் சந்திக்கிறார்கள்

புதுடில்லி, ஏப் 17  
காவேரி தண்ணீர் பங்கீடு சம்பந்தமாக பேச்சுவார்த்தைகள் நடத்துவதற்காக தமிழ்நாடு, கேரளம், மைசூர் ஆகிய ராஜ்யங்களைச் சேர்ந்த முதலமைச்சர்கள் மூவரும் புதுடில்லிக்கு வந்திருக்கிறார்கள். மத்திய நீர்ப்பாசன இலாகா அமைச்சர் டாக்டர் கே. எஸ். ராவின் முன்னிலையில் இந்தப் பேச்சுவார்த்தைகள் நடைபெறும்.

காவேரி ஆற்றின் தண்ணீர் பங்கீடு சம்பந்தமாக கேரளத்திற்கும் தமிழ்நாட்டிற்கும் மிடையில் ஏற்கனவே ஒப்ப

பந்தம் ஒன்று ஏற்பட்டிருக்கின்றது. தமிழ்நாட்டிற்கும் மைசூருக்குமிடையிலேயே இப்பொழுது பிரச்சனை பெரிதாகவிருக்கின்றது. மைசூரில் உற்பத்தியாகி தமிழ்நாட்டில்பாயும் காவேரி ஆற்றின் மைசூர் அரசு இரண்டு அணைக்கட்டுகளை ஏற்படுத்தி வருகின்றது. இந்த அணைகளின் காரணமாக தமிழ்நாடு விவசாயிகள் பெரிதும் பாதிக்கப்படுவார்கள் என்று தமிழ்நாடு புகார் தெரிவித்திருக்கின்றது. இந்த அணைகளை கட்டவேண்டாமென்று மத்

திய அரசும் மைசூர் அரசும் உத்தரவு பிறப்பித்தது ஆனால் மைசூர் அரசு இதன் எதிர்ப்புக்கள் எதையும் பொருட்படுத்தாமல் அணைகளைத் தொடர்ந்து கட்டி வருகின்றது. இதன் காரணமாக காவேரி ஆற்றின் தண்ணீரில் பயன்பெறும் ராஜ்யங்களான மைசூர், கேரளம், தமிழ்நாடு ஆகிய முன்றின் முதலமைச்சர்களை யும் ஒரு மாநாட்டிற்கு வரும்படி மத்திய அரசு கேட்டுக்கொண்டதை ஏற்றுக் கொண்டு அவர்கள் புதுடில்லி வந்திருக்கிறார்கள்.

## பெருந்துறைத் தொகுதியில் தி. மு. க. வேட்பாளர் வெற்றி

**ஆஸ்பத்திரியில் அமைச்சர்**  
சென்னை, ஏப்ரல் 18  
தொண்டையில் சதைவளர்ந்துள்ளதால் அறுவைசிகிச்சை செய்வதற்காக அமைச்சர் திரு. வேழவேந்தன் சென்னை பெரியாஸ்பத்திரியில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளார். டாக்டர் சத்தியநாராயண இவ் அறுவைச் சிகிச்சையை செய்கிறார். இவரை சட்டமன்ற உறுப்பினர்கள் சென்று பார்த்தனர்.

சென்னை, ஏப்ரல் 17  
தமிழ்நாட்டில் பெருந்துறைத் தொகுதியில் நடைபெற்றது. பெற்ற உப-தேர்தலில் திராவிட முன்னேற்றக் கழக வேட்பாளர் திரு. சென்னியப்பன் வெற்றிபெற்றிருக்கிறார்.

பெருந்துறைத் தொகுதியில் சட்டமன்ற உறுப்பினர் சம்யுத்த சோஷலிஸ்ட் கட்சியின் உறுப்பினர் திரு. சண்முகசுந்தரம் மரணமடைந்ததால் இந்த உப-தேர்தல் நடைபெற்றது.

திராவிட முன்னேற்றக் கழகத்தின் சார்பில் திரு. சென்னியப்பனும், சம்யுத்த சோஷலிஸ்ட் கட்சியின் சார்பில் திரு. பெரியசாமிபும், சுயேட்சையாளர்களின் இடமும் இந்த உப-தேர்

தலில் போட்டியிட்டார்கள் வாக்குப்பதிவு 15ந் திகதி நடைபெற்றது. பெருந்துறைத் தொகுதியில் வெற்றிபெற்றுள்ள திரு. சென்னியப்பனுக்கு 45,625 வாக்குகள் கிடைத்தன. சோஷலிஸ்ட் கட்சி வேட்பாளர் திரு. சண்முகசுந்தரம் 32,901 வாக்குகள் பெற்றார்.

இந்த உப-தேர்தலில் சிண்டிகேட் காங்கிரஸ், இந்திரா காங்கிரஸ், திராவிடமுகம் தி. மு. க. வேட்பாளருக்கு எதிராக வேலை செய்தன. இதனால் போட்டி கடுமையாக இருந்தது. சுயேட்சையாளர்கள் இருவரும் பிணைப்பணத்தை இழந்தனர்.

## இசையாசிரியர் புத்தாக்க வகுப்பு

யாழ்ப்பாணம், சனி  
இசையாசிரியர் புத்தாக்க வகுப்பு கோப்பாய் மகலிர் ஆசிரியர் பயிற்சிக் கல்லூரியில் இம்மாதம் 24ம் திகதி வடபிராந்திய வித்யாதிபதி திரு. எஸ். தணிகாசலம் தலைமையில் இருநாட்கள்

**“சமுத்தமிழினத்தின் ஒற்றுமைக்கு திருமணியில் பல்கலைக்கழகம் அமைய வேண்டும்”**  
— வி. தர்மலிங்கம்

குருடர் சங்கத் தலைவருக்கு 'யு.என்.பி' மஸ்லிம்களை

சுன்னகம் உள்ளி மானிப்பாய் மருத்துவியகர் கோவில் இரத்தோற்சவம் சந்தேகத்திற்கிடமுறையில் நின்ற மூவரைப் பொலிசு கைது செய்தனர். இதில் இருவர்

யாழ்ப்பாணம், சனி  
இசையாசிரியர் புத்தாக்க வகுப்பு கோப்பாய் மகலிர் ஆசிரியர் பயிற்சிக் கல்லூரியில் இம்மாதம் 24ம் திகதி வடபிராந்திய வித்யாதிபதி திரு. எஸ். தணிகாசலம் தலைமையில் இருநாட்கள்



மென்ற கருத்து வலும் முயற்சியும் பெற்றுவரும் இந்தவேளை கம்போடியா பிரச்சனை ஆரம்பமாகியிருப்பதால்

எதிர்க்கட்சிகளின் மகா வலி பற்றிய கண்டனங்களுக்குப் பதிலளிக்கையில் அமைச்சர் உலகவங்கியிடம் கடனை நாங்கள் முதன் முதலாகப் பெறவில்லை. திரு. பண்டாரநாயக்கா, திருமதி பண்டாரநாயக்கா ஆகியோரது ஆட்சிக்காலத்திலேயும் அவர்கள் உலக வங்கிக் கடனைப் பெற முயற்சித் தமையை எதிர்க்கட்சியினர் மறந்துவிடலாமா எனக் கேட்டார்.

சுன்னகம் உள்ளி மாண்புமயம் மருத்துவியலாளர் கோவில் இரத்தோற்சவ தினத்தில் சந்தேகத்திற்கிடமான முறையில் நின்ற முயலரைப் பொலிசார் கைது செய்தனர். இதில் இருவர் வவனியாவைச் சேர்ந்தவர்களாம். கைது செய்யப்பட்ட முயலரையும் ஆணைக்கோட்டைப் பொலிசார் காவலில் வைத்துள்ளனர். அடியார் ஒருவருடைய சங்கிலி திருடப்பட்டதை அடுத்தே பொலிசார் பிரஸ்தாப நபர்களைச் சந்தேகத்தின்பேரில் கைது செய்தனர்.

இசையசிரியர் புத்தூக்க வகுப்பு கோப்பாய் மகளிர் ஆசிரியர் பயிற்சிக்கல்லூரியில் இம்மாதம் 24ம் திகதி வடபிராந்திய வித்யாதிபதி திரு. எஸ் தணிகாசலம் தலைமையில் இருநாட்கள் தொடர்ந்து நடைபெறவுள்ளது.

## குருடர் சங்கத் தலைவருக்கு சர்வதேசப் பரிசு

லண்டன், ஏப். 17  
குருடர்களுக்கான ரோயல் சாம்ராஜ்ய சங்கத்தின் தலைவரும், ஸ்தாபக அங்கத்தவருமான திரு. ஜோன் வில்சனுக்கு ஹெலன் கெல்லர் சர்வதேசப் பரிசு வழங்கப்பட்டிருக்கிறது. சர்வதேச ரீதியில் குருடர்களின் நிவாரணத்திற்கு அவர் ஆற்றிய அருந்தொண்டை கௌரவித்தே இந்த விருது அவருக்கு வழங்கப்பட்டிருக்கிறது.  
12 வயதில் விபத்து காரணமாக குருடரான திரு. வில்சன், குருடர்களுக்கான வெர்லெண்டர் கல்லூரியிலும் ஆக்ஸ்போர்ட் சர்வகலாசாலையிலும் கல்வியின்றவர். இவரது சிபார்சின் பேரிலேயே குருடர்களுக்கான சாம்ராஜ்ய சங்கம் 1950-ம் ஆண்டில் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது. அன்றிலிருந்து இன்றுவரை இச்சங்கத்தின் தலைவராக கடமையாற்றியவரும் திரு. வில்சன் உலகவங்கியும் 400,000 மைல்கள்வரை சுற்றுப்பிரயாணம் செய்துள்ளார். மேற்படி சங்கம் இலங்கை உட்பட 34 சாம்ராஜ்ய நாடுகளிலுள்ள 6,000,000 குருடர்களுக்கு சேவையற்றிவருகிற தென்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

## பிரிட்டனில் இலங்கை அதிகாரி

லண்டன், ஏப். 17  
தொழில் இலாகாவின் தற்காலிக உதவிக்கமிஷனரான திரு. ஏ. பி. பிரேமவர்த்தன தற்சமயம் பிரிட்டனில் சுற்சுப்பிரயாணம் ஒன்றை மேற்கொண்டிருக்கிறார். வட இங்கிலாந்தில் நிலக்கரி சுரங்கமொன்றிற்கு அண்மையில் விஜயம் செய்த இவர், அங்குள்ள தொழில் நிலைமையை இலங்கையின் காரிய சுரங்கங்களுடன் ஒத்துப்பார்க்க முடிந்ததென குறிப்பிட்டார்.  
இந்தச் சுற்றுப்பிரயாணத்தின்போது பிரிட்டனிலுள்ள தொழிற்சங்க இயக்கங்கள் பற்றியும், தொழில் உறவு விவகாரங்கள் பற்றியும் தாம் நன்குபடித்தறியமுடிந்ததாகவும் அவர் மேலும் தெரிவித்தார்.

## 'யு.என்.பி முஸ்லிம்களை ஏமாற்றுகிறது'

மன்னரே பிரதம மந்திரி  
காட்மாண்டூ, ஏப். 17  
நேபாளத்தில் பிரதம மந்திரியாக இருந்த திரு. கிர்த்தி நிதி பிஸ்தா தமது பாராளுமன்ற அங்கத்தவர் பதவி காலாவதியாவதால் தமது பதவியை ராஜினாமா செய்துவிட்டார். அவருடைய ராஜினாமாவை ஏற்று 9 மந்திரிகள் கொண்ட புது மந்திரிசபையை தற்காலிகமாக நேபாள மன்னர் மகேந்திரர் கூட்டியுள்ளார்.  
இந்த மந்திரிசபையில் 5 பேர் புதிய மந்திரிகள். 3 பேர் பழைய மந்திரிசபையில் இருந்தவர்கள்.  
தற்போது பாராளுமன்றத்தில் காலியாகவுள்ள 30 ஸ்தானங்களுக்கு அடுத்த மாதம் தேர்தல் நடைபெற இருக்கிறது. தேர்தல் முடியும்வரை மன்னர் பிரதம மந்திரியாக இருப்பார்.

பெரதேனியா, வெள்ளி 'முஸ்லீம் மக்கள் தங்களைக் பாதுகாத்துக் கொள்ள வேண்டியது கூட்டணியின் ரிடமிருந்தல்ல, ஐ. தே. கட்சியிடமிருந்தே. அரபு உலகை அழிப்பதற்கு இஸ்ரேலுக்கு ஆயுதங்கள் கொடுத்துவரும் அமெரிக்கருடன், ஐ. தே. கட்சியினர் தொடர்பு கொண்டவர்கள். பதினொரு வருட காலமாக முஸ்லீம்களை இவர்கள் ஏமாற்றி வருகின்றனர். இவர்களை விட, அதிகமாக முஸ்லீம் மக்களுக்கு பண்டாரநாயக்கா அரசாங்கம் நன்மைகள் செய்திருக்கிறது' என்று இஸ்லாமிய சோஷலிச முன்னணியின் தலைவர் திரு. பதியுதீன் முகமத், உருவவரையில் போட்டியிடும் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக்கட்சி அபேட்சகர் திரு. பி. ஜயசந்தராவை ஆதரித்து புலவிகெடவில் நடந்த கூட்டத்தில் பேசும் பொழுது சொன்னார்.

## சுரங்க அன்பளிப்பு

கோட்டை, வெள்ளி  
சுரங்க இலங்கைக்கு ஒரு கப்பல் நிறைந்த பேரிச்சம் பழங்களை அன்பளிப்பாக வழங்கியுள்ளது.  
சமீபத்தில் ஏற்பட்ட வெள்ளப் பெருக்கால் பாதிக்கப்பட்ட மக்களுக்காகவே இந்த அன்பளிப்பு வழங்கப்படுகிறது. 25000 இரத்தால் நிறையுள்ள இந்த பழங்களை இவ்வாறு முடிவுக்குள் இலங்கையிலுள்ள சுரங்க அரசாங்க வர்த்தக நிலைய அதிபர் திரு. பருக் இலங்கை அரசாங்கத்திடம் உத்தியோகபூர்வமாகக் கையளிப்பார்.

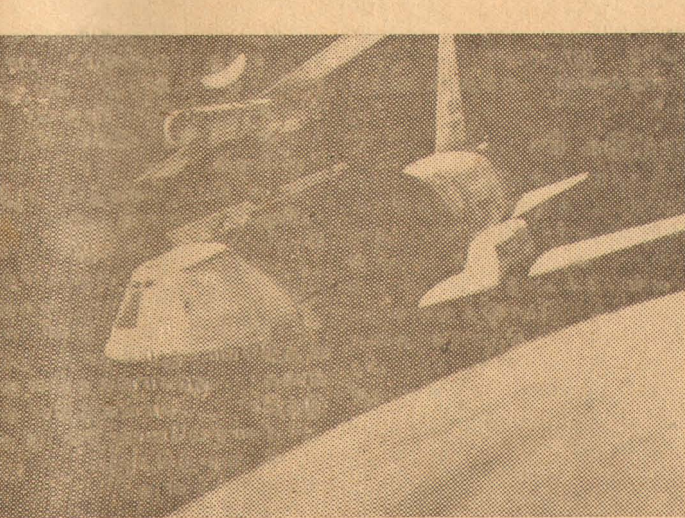
## இடமாற்றம்

சித்தன்கேணி, வெள்ளி  
சித்தன்கேணி கலைநகர் நெடுஜி சனசமூகநிலையத்தின் தலைவராகப் பல வருடங்கள் கடமையாற்றியவரும், ஓவியரும், கலைஞரும், தொல்புரம் விக்கிணை ரும வித்தியாலய ஆசிரியருமான திரு. ஆ. சதாசிவம் (கலைமாணி) கடந்த மாதம் 23ந் திகதி தொடக்கம் யாழ்ப்பாண மத்திய கல்லூரிக்கு இடமாற்றம் பெற்றுள்ளார். சமூகத் தொண்டரான இவர், நாடகத்துறையில் மிகுந்த ஈடுபாடு உள்ளவர்.

# அமெரிக்காவின் விண்வெளியில் மிதக்கும் 'ஓடம்'

நியூயோர்க், ஏப். 17  
அப்பலோ-13 கலத்தின் சந்திரப்பயணம் தோல்வியடைந்த போதிலும் 'நாலா' மேற்கொள்ள விருக்கும் இதர விண்பயணங்கள் யாவும் திட்டமிட்டபடி நிறைவேறும் என்றே எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. அதன்படி 1978-ம் ஆண்டு வாக்கில் விண்வெளியில் மிதக்கப் படவிருக்கும் விண்வெளி ஓடம் அல்லது மேடையின் படம் இங்கு காணப்படுகின்றது.  
'விண்வெளி ஓடம்' பற்றியவரும் ஆண்டுகளில் நிறைய அறியக்கூடியதாய் இருக்கும் அமெரிக்காவின் புதிய திட்டம் இது மிகக் குறைந்த செலவில் விண்வெளியில் போக்குவரத்து அமைப்பு ஒன்றை 1978 வாக்கில் உருவாக்கும் திட்டம்.  
விண்வெளி ஓடம் என்பது இறக்கைகள் உள்ள ஏவுகணையாகும். விண்வெளியை நோக்கி இது செங்குத்தாகக் கிளம்பும். திரும்ப விமான

நிலையத்தில் ஒரு விமானம் போன்றே வந்திறங்கும். அதனைப் புதுப்பித்து எரி பொருள்கள் அடைத்து மீண்டும் விண்வெளிக்குக் கிளம்பச் செய்யலாம். இவ்வாறு ஒரே ஏவுகணையை 100 தடவை பயன்படுத்தலாம்.  
இப்பொழுது அமெரிக்க விண்வெளித் திட்டத்தில் பயன்படும் ஏவுகணைகளில் ஸ்டீடர்ன் என்ற அம்புலி ஏவுகணை தவிர மற்ற எல்லா ஏவுகணைகளுக்கும் பதிலாக இனி இந்த விண்வெளி ஓடமே புழக்கத்துக்கு வரும். மற்றும் பல புதிய வேலைகளுக்கும் விண்வெளி ஓடம் பயன்படும். பூமியைச் சுற்றிக் கொண்டிருக்கும் விண்வெளி மேடைக்கு விண்வெளி விமானிகளையும் வேண்டிய சாமான்களையும் கொண்டு சேர்ப்பது, பழுதாகிவிட்ட செயற்கைக் கோள்களைப் பழுதுபார்ப்பது, அவற்றை மாற்றிவிடுவது முதலியன இப்புது வேலைகள். இவை



யெல்லாய் இனிமேல் தான் நடக்கவேண்டும்.  
பூமியின் வளங்களை ஆராயும் செயற்கைக் கோள்கள் பூமியை அதன் சுழற்சி வேகத்திலேயே வலம் வரத் தக்க உயரமான இலங்கை அடைவதற்கு இடையில் விண்வெளி மேடையாக இருந்து அவற்றை மேலே

செலுத்தி வைப்பதற்கும் விண்வெளி ஓடத்தைப் பயன்படுத்தலாம். அதே போல் செவ்வாய் முதலில் விண் கோள்களை ஆராயும் விண்வெளிச் சுலங்களைமேலே அனுப்பிவைப்பதற்கும் விண்வெளி ஓடம் விண்வெளி மேடையாகப் பயன்படக்கூடும்.

இப்பொழுதுள்ள திட்டப்படி இந்த ஓடம் இரண்டு கட்டங்களை உள்ள ஏவுகணையாக இருக்கும். உயரம் 30 மாடிக் கட்டத்தின் அளவு. எடை 26 லட்சம் கிலோ. (அம்புலிக்கு அப்பலோ கப்பலைச் செலுத்தும் ஸ்டீடர்ன்-5 ஏவுகணையின் உயரம் 36 மாடிக் கட்டத்தின் அளவு, எடை 52 லட்சம் கிலோ) ஓடத்தினை இயக்குவது ஹைட்ரஜன் எரிபொருளாக உள்ள ஏவுகணைக்கொத்துகளாகும். விண்வெளி ஓடத்தில் 25 மாடிக் கட்டத்தின் உயரமுள்ள முதல் கட்டத்தின் மேல் 24 மீட்டர் உயரத்துக்கு அமர்ந்து செல்லும் பகுதிதான் விண்வெளியில் பூமியை வலம்வரக் கூடியது. அதனுள் ஒரு பெரிய கூடம் இருக்கிறது. இக்கூடத்தில் 23,000 கிலோ எடையுள்ள சாமான்கள், ஆள்கள் இருந்து செல்லலாம்.

முதல் கட்டம் உடனே பூமிக்கு மீண்டுவிடும். மேல் பகுதி விண்வெளியில் தன் வேலைமுடிந்தபின் எப்போது வேண்டுமானாலும் அங்கிருந்து திரும்ப முடியும்.  
1972-ம் ஆண்டில் 'ஆர்பிட்டல் வேர்க்ஷாப்' என்று கூறப்படும் விண்வெளிப் பட்டறை ஒன்று செலுத்தப்படும். விண்வெளி விமானிகளுக்குத் தளமாக இயங்கக் கூடிய விண்வெளி நிலையங்கள் செலுத்தப்படும். இந்த நிலையங்களிலே ஓராண்டுக்கு மேலாக விண்வெளி விமானிகள் மருத்துவம், வாணியல் முதலியவற்றில் விரிவான ஆராய்ச்சி நடத்துவதோடு, விண்வெளியில் பல பொருள்களைத் தயாரித்தும் பார்ப்பார்; பூமியின் வளங்களைக் கண்டறியவும் முயலுவார். ஒன்றுக்குப் பின் ஒன்றுகூடப் பல விண்வெளி விமானிகளின் குழுக்கள் இந்த நிலையங்களுக்குச் சென்று பணியாற்றும்.

படுகொலை  
இருவர்கைது  
யாழ்ப்பாணம், சனிகிளிநொச்சி தொகுதியில் 50 வயதான மாடாசாயி என்பவர் நேற்று முன்தினம் படுகொலை செய்யப்பட்டார்.  
திடீரென ஏற்பட்ட தகராறே இக்கொலைக்கு காரணமென்று, பொலிஸ்விசாரணையிலிருந்து தெரியவந்துள்ளது.  
இக்கொலை சம்பந்தமாக, சந்தேகநபரான சின்னச்சாமி கந்தசாமி என்பவரை பொலிஸார் கைதுசெய்துள்ளனர்.  
கிளிநொச்சி பொலிஸார் தொடர்ந்து புலன்விசாரணை செய்துவருகின்றனர்.







